文化產業、意識形態與知識精英一兼論 三種有關中國電視劇文化策略的論述

Cultural Industries, Ideology and Elites
— With Special Reference to Three
Discourses about Cultural Strategy of
China's TV Opera

世新大學新聞系教授暨通識教育中心主任 羅曉南

zur Erlösung zu bringen. sechs Bereiche der Wie-

Lo, Shiao-Nan

(Professor, Department of Journalism of Shih-Hsin University, and Director of the General Education Center of Shih-Hsin University)

Cultural Industries, Ideology and Elites — With Special Reference to Three Discourses about Cultural Strategy of China's TV Opera

Lo, Shiao-Nan

Professor, Department of Journalism of Shih-Hsin University ,and Director of the General Education Center of Shih-Hsin University

Abstract

Cultural industries emphasizes the connection between creative culture and productivity, with an embedded element of ideology. Unlike the ideology embodied in Adorno and Horkheimer's concept of cultural industry, however, cultural industries as an ideology stresses more the effort to articulate/struggle for hegemony through popular culture/cultural identity among the masses. China, since its economic reform and open trade policy, has taken into its own ideological and value systems many foreign factors that belong to the Capitalist marketing logic. Faced with various drastic changes in social culture, as well as the urgent need for new cultural identities and new values in such an age with new sense of subjectivity, China is forced to reexamine its old ideological system while pushing for a market profit economy. Some intellectual elite who all along had acted as spokesmen for China's cultural ideology and related socialist thinking recently even expressed certain untimely comments on cultural industries that are essentially elitism. Reflected in the controversy over the various cultural strategies applied in TV plays, this elite group finds its opponent in another group of intellectual elite who welcome more voices of the masses. These two elite groups though differ drastically in their respective ideologies at the first sight, share a very fundamental common sense. That is they both recognize a middle ground between party, nation, and market, even this middle ground seems extremely blur and temporary. In other words, following the rise of cultural industries, the Chinese Communist Party has adjusted its old ways of the mass ideology toward a new ideology generated from popular market culture in order to gain support. The intellectual elite, on the other hand, while remains in a state of heteroglossia, silently observe a shared bottom line, which at least assures their self position and the expansion of public space.

Keywords:

Cultural Economy, Cultural Industries, Elitism, Hegemony, Popular Culture.

文化產業、意識形態與知識精英一兼論 三種有關中國電視劇文化策略的論述

羅曉南 世新大學新聞系教授暨通識教育中心主任

摘要

「文化產業」強調創意文化與生產力之關連,並無法擺脫意識 形態的糾纏,不過與「文化工業」的意識形態觀不同;文化產業作 爲意識型態,更強調在庶民之日常流行文化/文化認同中去進行構 連/爭霸。中國大陸自改革開放以來,其意識形態價值理念中本已 滲入了某些資本主義市場邏輯的成素,加以改革浩成之社會文化的 劇變,新時代新的主體性對文化認同、新價值之需要迫切,這使得 中國大陸在大力發展以市場利潤爲導向之文化產業的同時,不得不 回過頭來對其意識形態問題亦有所關照,一向作爲文化/意識形態 以及相關之社會主義代言人的知識精英,甚目因而對文化產業表流 了某些不甚合時官的精英主義論點。在電視劇文化產業策略的爭議 中, 反應這種精英主義論調的以及另一種更強調庶民聲音的知識精 英間,其意識形態方面的見解,表面上是大相庭徑,針鋒相對,但 究極言之,仍有一儘管是相當模糊的、暫時性的基礎共識折衷於鲎 國與市場之間,換言之,亦即相應於文化產業的興起,中共過去重 視群眾路線的意識形態已自我調整爲從市場流行文化中去爭取認 同與支持,知識精英間雖是眾聲喧嘩,但仍有一共同默守的底限, 這至少對其自身之定位以及公共空間之開展都有其意義。

閣鍵詞:

文化產業、文化經濟、流行文化、話語霸權、精英主義

一般對於「文化產業」(cultural industries)的論述,多強調文化在今日是生產的新主力或利潤提升的關鍵,而避免在「文化工業」(culture industry)概念下意識形態宰制及個體性抹煞的意涵。反之,要論及意識形態話語「霸權或文化認同需要時,則往往只從消費文化、消費意識型態的角度去理解,而忽略了消費文化的生產,也是因應時代以及新的主體性形構的需要。本文則企圖顯示從「文化產業」概念出發,並無法迴避意識形態及價值理念的問題,中國大陸的情形尤其如此,在此例證中,還因涉及知識精英而引發了一種關於文化產業的精英主義論述。進言之,這裡伴隨意識形態問題出現而強調的不是個別之主體性的抹煞,卻是新的個體性的形構,而這也顯示「文化產業」的概念較諸「消費文化」的概念,更能反映劇烈社會文化變遷中,新的公民主體對創新文本、創新價值的主動欲求,並因而凸顯了意識形態話語之構建與爭霸的問題。

鑒於也正因爲文化產業與意識形態這種糾葛,在中國大陸一向作爲黨國意識形態話語霸權以及1980年代作爲「普遍主義」代言人的知識精英,在文化產業/流行文化興起後,其影響如何?他們如何從意識形態及其相關之社會公義方面爲文化產業同時也是爲自身作(或重新)定位?一般的看法是:眾聲喧嘩,各自立論難有共識,本文則通過對近年來電視劇文化產業策略爭論的剖析企圖顯示,雖然他們或者站在市場這邊去限制過度僵化之國家意識形態,或者站在黨國這邊,採取了一種反對市場邏輯的精英主義文化論述,似乎彼此間並無共通之處,然則,他們基本之意識型態立場仍可謂是「遊走於黨國與市場之間」,因此他們之間雖是眾聲喧嘩,但仍有一模糊的且至少是暫時性的「基礎共識」,可以作爲知識精

^{1.} 按discourse在台灣譯「論述」,大陸譯「話語」,本文除「話語霸權」依大陸譯法 外,爲顧及行文流暢及引述方便,其他場合則視不同語境,或用論述,或用話語 之譯詞。

英自身安身立命並重塑其公共空間的憑依。

壹、建設「文化大省」的精英主義論調

從西元2000年開始,建設「文化大省」的口號,在大陸一時甚 **囂塵上,素來人文薈萃的浙江固然要建設文化大省,文化、風俗習 慣多樣化著稱的雲南也嚷著要建設文化大省,而一向被認爲是「總** 體思想、文化觀念上滯後」的黑龍江竟也高舉起建設文化大省的旗 艙∘2

在「建設文化大省」的論述方面,具有優勢文化傳統的,浙江 省宣稱要發揚「人文精神」「道德的內在涵養」、「增加文化中的『高 級』、文雅趣味的部分,或『好』的文化」;雲南省雖自認地處文化 中心的邊緣,但也強調其多民族俗民文化的豐富性反有助成爲「世 界最有特色的幾大文化板塊結合部」,是「活躍的邊緣地帶」;至於 目前在經濟、文化均落後他省的黑龍江,則樂觀的相信,只要在文 化政策方面「運籌得當,甚至可以後來居上」,「可以在哲學、文學 乃至文化上仍然能夠演奏第一小提琴」。3

這種對於文化「高雅性」或傳統俗民文化的明顯強調,概言之, 都直接或間接的關聯到一種精英主義的文化論述:它視文化即「高 雅文化」(high culture),應致力於真、善、美、藝術這類特殊價值 追求,這與俗世之經濟理性截然不同,⁴在這樣論述邏輯主導下,文

^{2.} 吳光,「明確指導思想,認清傳統優勢:建設浙江文化大省之我見」,浙江學刊, 2000年第三期(2000), 頁7~8; 毛丹, 「文化大省要哪些文化?」, 浙江學刊, 2000 年第三期(2000),頁8~9;董平,「文化建設現代物質文明的靈魂」,浙江學刊, 2000年第三期(2000),頁11~12;鄭啓耀,「多元文化交匯之地的雲南民族文化大 省建設」, **社會主義論壇**,2000年第三期(2000), 頁45~48: 郭成鋒、徐秀蘭, 「對 黑龍江建設『文化大省』的思考」,學術交流,2000年第三期(2000),頁31~35。

^{3.} 吳光,「明確指導思想,認清傳統優勢:建設浙江文化大省之我見」,頁7~8;毛丹, 「文化大省要哪些文化?」,頁8~9;董平,「文化建設現代物質文明的靈魂」,頁 11~12;鄭啓耀,「多元文化交匯之地的雲南民族文化大省建設」,頁45~48;郭成 鋒、徐秀蘭,「對黑龍江建設『文化大省』的思考」,頁31~35。

^{4.} Gay, Paul Du. edited. Production of Culture/Cultures of Production (London: Sage,

化即或要顧及「眾樂樂」亦應當是「有機的」(organic),源自本土, 自然成長的「俗民文化」(folk culture)。

將上述這種精英主義的文化論調和中共當前之經濟發展關聯一起,的確難以想像,然則,實情正是如此,「文化大省」的提出本意即在「文化搭台,經濟唱戲」,其核心目標絕不只在糾正過去「文化爲政治服務」之偏失,或使民眾之人文素質提升而已,而是更現實,更俗世之經濟理性的考量:質言之即在使文化面向市場自力更生,發展人民之消費文化,這些目標初步達成後,進一步更隨順全球「文化—經濟」一體化之趨勢,大力發展作爲「朝陽工業」的「文化產業」。⁵很明顯後者比較關連的是與精英文化大異其趣,而與時尚、消費密切關聯的流行文化。

貳、文化產業的俗世理性邏輯

「文化產業」概念的提出,始自中共中央十五屆五中全會通過 之關於制定國民經濟和社會發展第十個五年計畫的建議,在這項建 議中,中共首次在其正式文件中使用了「文化產業」的概念,並提 出了「完善文化產業政策,加強文化市場建設和管理,推動文化產 業發展」之任務和要求,6此後關於「文化產業」的討論就逐漸成爲 各類媒體關注的焦點,而「文化大省」也正是在此背景中被提出。

根據中共中央辦公廳調查室韓永進的說法,大陸提出「文化產業」有五項考量:

1. 社會主義市場經濟體制的日漸發展,許多文化產品日益具有了商品特性或本身已成爲了商品,配合國家大力推進第三產業而迅速發展起來。

^{1997),} p.1.

^{5.} 郭成鋒、徐秀蘭,「對黑龍江建設『文化大省』的思考」,頁35。

^{6.} 韓永進,「『文化產業』概念的正式提出及背景」, 江藍生、謝繩武主編, 2001-2002 年:中國文化產業發展報告(北京:社會科學文獻出版社, 2002), 頁67。

- 2. 爲了因應中國先進文化的發展趨勢和要求:「隨著群眾收入的增 長,文化娛樂支出比重的增加和文化消費時間的增多,文化消費 總量提高,群眾對文化產品的選擇性增強」,勢必發展多門類、 多層次、多類型之文化生產和服務。
- 3. 高新技術發展,使得文化藝術品可以批量生產,通過印刷複製,錄 音錄像,電子排版,網路傳輸、數字化等技術在文化領域內廣泛運 用而成為市場上可販售之錄音帶、錄像帶、CD、VCD、DVD等。
- 4.1990~1998文化產業迅速發展,文化市場體系初步建立,而中共 中央、地方也制定了相關文化產業發展之規劃,1998年中共國務 院機構改革方案中,甚且有在國務院文化部中設立「文化產業司」 的規定。如是這可謂是文化產業概念提出之實踐基礎。
- 5. 國際文化發展競爭的結果:由於經濟全球化加速,科技突飛猛 進,綜合國力競爭日趨激烈。鑑於文化因素在今日之重大經濟、 社會、政治問題中作用凸顯,文化實力已成爲綜合國力主要內 容,是當今世界新型戰略重要課題,而文化產業作爲新興朝陽工 業,在各國經濟發展中地位日益重要,在美、日等發達國家中文 化產業均已成爲國民經濟的支柱產業,文化產業人口已佔社會就 業人口的3~6%。⁷

大陸文化部副部長李源潮也強調文化產業將成爲大陸「新世紀 新的經濟增長點」,這不僅僅因爲中國大陸近年來文化產業發展速 度快,「超過了國家平均的經濟發展速度,現在仍有巨大的發展和 創新空間」,而且還因爲文化產業加速發展是世界大趨勢。⁸

概言之,這種國內外的經濟發展需要,使「文化」被推到最前 線,文化在此不再是一種精英的,高雅的,脫離俗世理性,爲文化

^{7.} 韓永進,「『文化產業』概念的正式提出及背景」, 頁68~71。

^{8. 「}文化產業將成爲新的經濟增長點」,中國改革報(北京)(2000年7月13日),一 版。

而文化的活動,不僅如此,作爲經濟的延伸,文化甚至也不再只是作爲一種「消費活動」,在此新興朝陽工業中,文化已被歸到「生產」的行列。事實上,從1999年起,中共中央及國務院即將文化藝術的生產值列入中國「第三產業」的統計指標。在「文化產業」概念正式推出前,早已在默默運作,目前之重新提出此一概念來加以強調,除了凸顯文化意義、文化創意與生產之關聯外,也反應了當前先進國家特別是西方經濟界文化界的時尚與重要課題。很明顯,前述有關「文化大省」之精英主義論調,完全不能符應此種文化產業的邏輯,然則這種精英主義文化論述的「誤解」,決非偶然,隨著我們對「文化產業」此一概念理路的逐漸闡明,其相關論點自會有所調整卻不會根本變化其基調,之所以如此,是因爲最終會涉及中西方之文化霸權的爭奪,從而助長了論述精英之自我防衛的機制。爲了能對此一現象作更深入的掌握以釐清其分際,我們實有必要先一探「文化產業」概念的西方根源。

參、文化產業與新的文化認同需要

的確,「文化產業」今天在西方是一個普受重視的經濟活動,它不僅不再被視為是比「實質」(real)經濟次一等的經濟,而且已逐漸成為經濟行為的核心,⁹這種轉變除了高科技的突破以外,據哈蒙哈夫(David Hesmondhalgh)的觀點還有以下經濟、政治與文化等因素:

- 1. 西方國家長期經濟衰退所致:西方自1970年代早期以降開始長期經濟衰退,到1990年代爲止經濟各部門的利潤都在下降,製造業方面尤其如此。
- 2. 「新自由主義」(neoliberalism)的興起:爲了因應資本主義的經濟 危機,各國政府採取了種種政治措施:(1)壓制工運,設法削弱工

^{9.} Hesmondhalgh, David. The Cultural Industries (London: Sage, 2002), p.1.

會的議價力量以降低工資。(2)減少國家對經濟活動的干預,相信 「唯其涌過解除對自由市場之管制,人的需要才能得到最佳的服 務」,這就是新自由主義的經濟學。在政策上的具體表現則是容許 民選政府將緊急時期得削減公共支出及解除管制之措施變成長期 政策。這種新自由主義模式後來甚日影響蘇聯及東歐之改革。

- 3. 爲因應經濟危機而採行新的企業策略:這包括由製造業轉向服務 業,以及「國際化」策略,後者又涉及擴大海外投資,分散固定 成本,尋求廉價勞動市場,這是一種「生產」的國際化,不同於 過去消費品銷售之國際化-其生產仍是以國家爲基礎,這其中爲 了撤銷各國關稅及貿易壁壘,GATT和WTO都扮演了重要角色。 至於「組織革新」方面,由福特主義轉向後福特主義的彈性生產, 减少組織層級,強化工人參與……,這也都與文化產業的組織結 構相滴應。
- 4. 社會文化和文本的變遷:西方自1960年代以後,社會文化變遷加 速,教育、宗教等各領域之社會權威逐漸瓦解,家庭生活、性觀 念、兩性關係、親子關係、人之意義及定位等亦急速變遷,對個 人認同問題及其「反思性」(reflexisivity)的日益強調。這結果是 從事文化生產之企業開始以變遷之價值爲其訴求重點,這不僅是 回應消費者之既存需要,而且還要去協助新需要的形構,簡言 之,即在此計會文化變遷中成長之新公民,相應他們新的存在和 思維方式,文化產業試圖去創造新的文本,新的符碼,以傳達其 價值觀,譬如1970年代好萊塢電影發展出之新類型、新形式、新 敘事模式之電影等是。當然,文化產業之日趨重要也環關聯到整 個二十世紀中先進工業社會之休閒時間的擴增,消費文化在其經 濟中日趨重要,霍爾(Stuart Hall)稱此爲漫長的「文化革命」。¹⁰

^{10.} Hesmondhalgh, David. The Cultural Industries, pp.85~97; and Hall, Stuart. "The Centrality of Culture: Notes on the Cultural Revolutions of Our Time," in Thompson,

概言之,就西方先進國文化產業之興起背景言,是資本主義爲 救亡圖存增加利潤,而發展了「文化經濟」(cultural economy)及 其相關策略,其中「新自由主義」之自由市場的意識形態被奉爲圭 臬,在這種新思維指導下社會文化和文本的變遷則被理解爲新的主 體性之文化認同的需要,文化產業則針對此類需要提供了種種變化 形式的文本。就此而言,文化之所以是「生產」性的,並不只是說 文化作爲上層建築如今已成爲作爲基礎之生產力的主力,而且還意 指新的生活方式中認同需要之意義形構,在「生產」方面日益重要。 又鑒於這種新的文化認同之意義形構,不可能不觸及文化霸權之構 連,這包含了「新自由主義」在內之意識型態的鬥爭,如是,我們 對文化產業之西方背景的回顧,其結果是凸顯了文化認同需要與意 識形態的問題,這顯示前述大陸學者所謂之「國際文化發展競爭」 或「中國先進文化的發展趨勢和要求」決不只是一種經濟視角, 尚有其文化一意識形態的內涵,也因此我們對於如下的論述並不 意外:

西方發達國家力圖憑藉其經濟實力和文化傳播優勢,將大量精神文化產品,社會政治理念,價值觀念等輸入我國,並力圖占領我們的文化市場。對此……要保持中華文化的主權與獨立,抵禦外來文化的消極影響,特別是消除腐朽文化的侵蝕,就必須大力發展我們自己的文化產業,提高文化產品的市場競爭力和市場佔有率。11

然則,意識形態問題之所以凸顯,不能只單方面的歸因於西方理念價值觀念之佔領文化市場,從中國大陸自身而言,隨著改革開放、經濟發展、人們日益增長之文化需要,當然不只是前述「隨著群眾收入的增長…文化消費總量提高…群眾對文化產品選擇性增

Kenneth. edited. *Media and Cultural Regulation*. (London: Sage, 1997), p.209. 11. 韓永進,「『文化產業』概念的正式提出及背景」,頁71。

端」,還涉及在採行市場經濟與全球市場接軌後,人們在其日常生 活消費中對精神文化之需求量亦相對提高,在「文化認同與意義消 費」方面亦已多樣化超越過去單一、鐵板一塊的意識形態之所能提 供,滋長了種種新認同與意義消費的需要,正是這種新文化認同需 要,才給西方價值理念的銷售提供了可趁之機,而有識之知識份 子,或主導意識型態之精英,則敏銳的察覺到長此以往問題的嚴重 性,然則對於如何面對卻有著頗爲不同的看法,而這又與前述「文 化論述」之精英主義有關。爲了闡述這種不同的觀點和立場,我們 可以從作爲文化產業先行者之媒體產業著手,鑒於電視劇是其中最 具代表性的,是「當代中國最重要的文化現象」¹²是以底下就以當 前對電視劇之不同意識形態定位及其發展策略的論爭作爲觀察的 耙點。

肆、電視劇文化產業與意識形態話語霸權

近年來,關於電視劇作爲文化產業對於主流意識形態遂行其建 構或解構作用時,其分際應如何拿捏,不同主張者引起了一場頗爲 矚目的爭論,參與這場爭論的主角包括了著名電視評論人北京廣播 學院曾慶瑞教授,及清華大學傳播系尹鴻教授。

依曾慶瑞的看法,電視作爲文化產業應具有法蘭克福學派所謂 「文化工業」之特質,就是說,它一方面是一種商業投資,要追求 利潤,另方面它也是輿論工具,要爲資本的增值創造社會和心理環

^{12.} 張正焉、孔岩、尹少文編,WTO與中國文化產業(北京:中共中央黨校出版社, 2001), 頁8。又據清華大學尹鴻教授指出:「電視連續劇在中國具有的影響力可 以說是遠遠超過了電影、小說、戲劇等其他敘事形式,電視劇在中國與西方國家 不同,它遠遠不只是肥皂劇、情景喜劇,而是人們生活中最基本、最主要的『敘 事故事』和『消費故事』渠道…這與東方人家庭化生活方式及社會公共服務條件 都有密切關係。加上人們文化消費選擇空間較小,電影市場萎縮,社會生活水平 不高,卻決定電視劇在人們的娛樂生活中的重要性,正是在這個意義上說,電視 劇應該被我們看作當代中國最重要的文化現象」。見尹鴻,「意義、生產與消費— 當代中國電視劇的政治經濟學分析」,現代傳播,第一一一期(2001),頁7。

境,這結果在資本主義國家如美國,就造成了政治上的保守主義,經濟上的拜金主義和文化上的享樂主義。¹³而在中國「社會主義市場經濟」體制下情況就有所不同,以電視劇爲例,作爲文化產業的同時也還是一種藝術事業。曾指出,正是因爲這種「社會藝術」的特質,使得中國電視產業經營不能像西方一樣:簡單的等同於企業化、商業化和市場化。

當然,只要電視劇仍是一種文化產業,那麼市場、商業化之邏輯就不免運行其中,其具體表現就是那種沉溺於享樂的,劣質病態的,具顛覆內涵之「大眾文化」,針對此,又有反映了「主流文化」,「精英文化」和「通俗文化」的電視劇類型,這三者彼此形成所謂「文化結盟」,對前述大眾文化加以批判、抵制,而形成了「多元文化共存而又相互對峙、相互較量的景觀」,在其中,黨和國家必需能夠遂行其「有效控制力」,這尤其是就那種反應了「惡性的」、「病態的」、「娛樂性宣洩」和「個體欲望的表達」的文化工業、大眾流行文化而言。14

對尹鴻而言,曾慶瑞的觀點本身即是「保守的」,一種「文化保守主義,它以批判立場,對電視市場化所帶來的結果,幾乎做了完全的否定。」這種「激進的」「反市場化」姿態,實際上「代表了相當部份知識份子對包括通俗電視劇在內的大眾文化現況的憂慮」。¹⁵與此立場不同,包括尹鴻自己在內的另類知識份子,則爲電視劇的市場化所帶來之平民性、通俗性積極的予以肯定。雖然他們也警惕到其中的「媚俗性」,但對此種文化產業能「脫離教化傳統」、

^{13.} 曾慶瑞,「當代中國文化的一種狀況和電視文化的走向」, 曾慶瑞編, **守望電視劇** 的精神家園(北京:北京傳播學院出版社, 2002), 頁576。

^{14.} 曾慶瑞,「藝術事業、文化產業與大眾文化的混沌和迷失(上)—兼論中國電視 劇的社會角色和文化策略並與尹鴻先生商權」,現代傳播,第十五期(2002),頁 12。

^{15.} 尹鴻,「衝突與共謀一論中國電視劇的文化策略」,**文藝研究**,2001年第六期(2001),頁21。

「貴族化之精英傳統」,爲大眾帶來心理愉悅和精神解放,這是有 革命性的。16

基本上,尹鴻相信中國電視劇目前是「從國家文化向市場文化 過渡」,以致兩種文化共生共存的局面,其中代表「主旋律」之電 視劇類型旨在維護國家意識形態,而大量的涌俗劇則「涌過市場來 形成文化產業的格局」,參與其中之知識份子:作爲政權和市場兩 種力量的代理人,也作爲電視信息傳播的「看門人」,則往往試圖 借助於這兩種強勢力量,但又介於這兩種力量之間,來彰顯其理性 意識,表達知識份子對歷史和現實計會和人生的批判性認識和反 省。¹⁷這結果遂形成了政府立場、商業立場與知識份子間複雜之意 識形態的衝突與共謀,以致在權力之較量中也有談判、協商,以尋 找「結合部和協作點」。18尹鴻指出,那些能在市場與政府間,同時 也是效益與責任間採取「妥協」政治立場之通俗劇,此起代表國家 意識形態之電視劇「是真正具有廣泛社會影響力的」,這一方面「完 成了…中國主流政治意識形態對西方國家和西方文化的抵制和排 斥,,但另方面也滿足了觀眾的世俗夢想,從而形成了「娛樂電視 主旋律化和主旋律電視娛樂化」的局面,主旋律電視劇可以「借助 大眾文化的流行邏輯來擴大國家意識形態的社會影響。19也正是基 於這種多少調適了市場機制的文化產業出發,當面臨全球文化一體 化趨勢之挑戰時,「民族性不能成爲中國拒絕加入全球化進程的藉 口」,要消除中國電視劇在「產業化程度」上與全球化發展之「巨 大差距」,中國應參與全球化之產業競爭。20

曾慶瑞非常不認同尹鴻所謂從「教化工具」、「宣傳工具」往「大

^{16.} 尹鴻,「衝突與共謀—論中國電視劇的文化策略」, 頁21。

^{17.} 尹鴻,「衝突與共謀—論中國電視劇的文化策略」, 頁21~22。

^{18.} 尹鴻,「衝突與共謀―論中國電視劇的文化策略」, 頁24。此處「共謀」二字系筆 者所加上。

^{19.} 尹鴻,「衝突與共謀—論中國電視劇的文化策略」, 頁25。

^{20.} 尹鴻,「衝突與共謀一論中國電視劇的文化策略」, 頁27。

眾文化」、「市場文化」位移的說法。依他的觀點,電視劇作家仍應以「人類靈魂工程師」自詡,而非只是充當消費文化商品之製作者,在大眾傳媒目前仍被定位爲「黨和國家的重要宣傳與論陣地」,以及在黨國對廣播電視仍能「有效控制」的前提下,儘管有市場力介入,也不能就認定是「企業化」、「商業化」乃至「市場化」。同理,即或有所謂國家力量與市場力量的「較量」,但也絕不可能會出現「妥協」、「談判」或「協商」的情況。²¹至於文革前黨對傳媒的控制亦不過是「反應現實生活……謳歌新時代,讚頌新人物,宣揚新思想」,絕對稱不上是「政治教化」或「文宣工具」,他堅持即或是在自稱自由世界的美國,在「九一一」事件後,亦不免要對其傳媒產業加以控制,以維護其自身之意識型態及利益。²²

曾慶瑞的反擊,相當程度的扭曲了尹鴻的意思,許多部分只是 純粹的修辭,爲黨國之操控傳媒提供辯解而已,這種辯解往往適得 其反,使人們認爲大陸傳媒不僅過去是而且目前也仍然是教化、宣 傳工具。相對而言,尹鴻之市場化(精確言之是「準市場化」)論 述,說起來反而像是在爲今日中共傳媒仍然作爲教化文宣工具,提 供解套之說帖。至於以美國乃至西方國家對傳媒之介入爲例來與中 共目前處境作類比,亦頗不恰當,不僅是程度有別,性質不同,而 且尚涉是否尊重法律之程序正義的問題,這就像是說西方國家之傳 媒也是「意識形態國家機器」,所以,中國傳媒之爲「黨國喉舌」 也不足怪一般,是不負責任的搪塞。²³除此之外,另一位參與這場

^{21.} 曾慶瑞,「藝術事業、文化產業與大眾文化的混沌和迷失(上)—兼論中國電視 劇的社會角色和文化策略並與尹鴻先生商権」,頁9;曾慶瑞,「藝術事業、文化 產業與大眾文化的混沌和迷失(下)」,現代傳播,第116期(2002),頁13~14。

^{22.} 曾慶瑞,「藝術事業、文化產業與大眾文化的混沌和迷失(下)」,頁10、12。

^{23.} 事實上「九一一」後,美國傳媒之問題倒不在於政府的控制,而是在於媒體的墮落,未能及時反抗當局,在「愛國民粹法西斯的鋒芒」下,媒體遂淪為政治正確「共犯結構」的首要環節,一直要到虐囚案爆發後,紐約時報和隨後華盛頓郵報才陸續開始「自我批判」。見南方朔,「媒體必須抵抗甚麼:從克朗凱的告別專欄說起」,中國時報(2004年8月3日),A4版。

爭論的學者張應輝亦指出,曾慶瑞所謂「精英文化、主流文化、涌 俗文化結盟來反對大眾文化」,在邏輯分類上實難以成立。24事實 上,從當代顯學「文化研究」的發展經驗來看,曾慶瑞這種將文化 區分爲精英/大眾或誦俗/大眾,這類截然二分並假定前者優於後 者的說法,根本行不誦應加以放棄。25

不過,曾慶瑞批判尹鴻去期待大眾文化及其背後商業力量之顛 覆性的不切實際,這點倒爲張應輝深切認同,他又補充了兩點:1. 由於中國市場經濟環不完善,物質生產欠豐裕,人們文化素養、思 想意識尚待提高,在這種背景下之文化消費,自不可能像西方大眾 文化思潮那樣形成反叛主流意識形態的思想運動。也因此企圖以 「張揚大眾文化作爲作爲策略來試圖融入全球語境,在面對西方強 勢文化時,會連「起碼的對話能力都將失去」。2.大眾文化背後之商 業力量,市場邏輯也是一種「話語霸權」,隱藏其後之商人、資金、 利潤則無情的剝奪了大眾的話語霸權。26

張應輝的基本立論是:「大眾文化」是一處設語境,大眾沒有 真正的話語權,大眾只不過是不同權力話語集團爭相親和的對象, 反映在電視劇領域,大眾對作品多元的合理需求,被他們按各自意 圖曲解。²⁷這種立論主要指涉的對象是商業力量及那些希望利用大 眾文化來軟性顛覆宰制(主流)之意識形態的知識份子。

張應輝對曾慶瑞的評論是有參照價值的,但他(以及曾)對尹 鴻的批評卻未盡公平。尹對大眾文化、市場灑輯的期待是否那麼昧 於中國現實以致無視於西方文化之強勢?他是否一廂情願的忽略

^{24.} 張鷹輝,「中國電視與當代大眾文化思潮—兼與曾慶瑞、尹鴻兩位教授商權」, 現 **代傳播**,第一二〇期(2003),頁45。

^{25.} Turner, Graeme. British Cultural Studies (London: Routledge, 1996).

^{26.} 張鷹輝,「中國電視與當代大眾文化思潮—兼與曾慶瑞、尹鴻兩位教授商權」, 頁 43~44 °

^{27.} 張應輝,「中國電視與當代大眾文化思潮—兼與曾慶瑞、尹鴻兩位教授商權」,頁 42~43 ∘

了商業、市場邏輯可能肇致的問題?這些批評與質疑,細察尹之論述,都是可以加以反駁的;但這種辨正難以同時使雙方都信服,其關鍵還在於雙方對中國之「真實」處境各自有其不同的解讀,特別是對黨國及商業力量及可能之弊端的評估有別,以致最終對大眾文化、文化產業定位各自形構不同的論述,如是去釐清此一關鍵才是根本之計,爲此,我們不妨先回到張應輝前述將作爲文化產業之「大眾文化」稱爲是一「虛構語境」的論點說起,當然,這並非謂我們認同「虛設語境」是唯一的切入點。

依照此一論點,大眾文化作爲「虛設語境」是不同權力集團爭 奪話語霸權的對象,這些權力集團,依張的說法,包括了商業集團 以及對此商業力量有所期待的某些知識份子,但我們可以合理推論 說堂國力量亦應含包其中。

事實上,張應輝之論點明顯的借用了文化研究學者哈特利(John Hartly)「虛構」閱聽人的觀點,在哈特利之論文中產業界(電視產業)、國家(管制/規範單位)和知識界(學術/批判機構)三者,各自爲各身存在之需要而虛設了閱聽人。²⁸果真如此,我們就可依此類推來合理延伸張應輝之論點:不僅商業力量、資本邏輯要運用此大眾流行文化,知識份子亦要利用其中之商業邏輯來軟性顛覆黨國意識形態;而黨國力量更要對此一機制加以運用。然則黨國何以要利用此大眾流行文化及其商業邏輯?它會如何加以運用?黨國、商業邏輯與知識份子這三者間之關聯又如何?

^{28.} Hartly, John. "Indivisible Fictions: Television Audiences, Paedocracy Pleasure," *Textual Practice* Vol.1, No.2 (1987), pp.121~138.

伍、遊走於黨國與市場之間

概言之,有關鲎國之利用大眾流行文化乃至共謀的關係尹鴻已 約略提及,爲更澄清其意涵,此處將引用相關學者之論點進一步闡 明之。在「休閒與文化資本」一文中王瑾 (Jing Wang) 即曾指出黨 國之贊助流行文化是有所圖謀的,依他的說法,1996年北京城市委 員會官傳部之「居民文明化契約」即代表了鲎國首度將「休閒文化」 納入其意識形態議程中,給黨之舊論述「社會主義精神文明」提供 新包裝。29

這種在城市中興起的「休閒文化」論述,王瑾認爲乃是國家、 印刷媒體與市場間之共謀,因爲,與此同時中共中央與地方所推出 的正是作爲文化產業之「文化經濟」政策:

1990年代國家政策首要考量給大眾消費建立物質基 礎……當滿足生理需要之「有機經濟」(organic economy),被 視為當然……文化經濟則被稱為日常生活的重心,是公共政策形 成之核心。30

如是,這種「文化經濟」政策實代表了鲎國與市場之共謀,而 對參與其中之知識份子言,則意味著其所憑依之「文化資本」已淪 爲「經濟資本」,二十世紀1930年代黨國與知識份子間之共生及其 形構之「人民群眾」目前則爲鲎國和市場之共生關係所取代。之所 以如此是因爲黨國重新發現「文化」(流行大眾文化/文化產業/ 文化經濟)既是一種新型統治技術能夠被展開的「基地」(site),同 時又能轉變爲資本,因而形構了中共建國以來最具革新性的治國策 略。³¹但另方面,知識精英雖然也因商業邏輯對黨國之顛覆性而有 所助益,但他們卻再也不能像過去那樣,堂而皇之的以「公眾」名

^{29.} Wang, Jing, "Culture as Leisure and Culture as Capital," Positions, Vol. 9, No. 1 (2001), pp.77~78.

^{30.} Wang, Jing. "Culture as Leisure and Culture as Capital," p.76.

^{31. &}quot;Guest Editor's Introduction", Positions, Vol. 9, No. 1 (2001), p.8.

義發聲,他們面臨了深層的正當性危機,面對此危機知識份子亦有 其自身之盤算,盧小東(Sheldon H. Lu)對此有精湛的描述:

流行文化擴張同時也限制公共領域,它將市場之邏輯……帶入文化領域,如此它威脅了批判思考之空間,使之屈從於市場力量。但同時「社會主義市場經濟」又給文化活動引進新空間,有效的鬆動了國家對文化活動的掌控。而國家則迅速的轉而採取以流行文化的形式,如流行音樂,電視劇和電影業,來實現其目的,在某種程度內,它成功的採取流行文化來正當化其統治。如是,國家和市場雙方都競相來爭取公共領域的控制……而知識份子則試圖在激進改變之社會、經濟和文化環境中,保留一塊自由思考的園地。32

這種國家、市場與知識份子間的複雜關聯,不禁使人聯想到尹鴻對中國電視劇現況作描述時的某些片段:

中國電視劇……面臨著國家文化與市場文化的共存……「主旋律」電視劇在繼續努力維護國家意識形態的權威,另一方面是大量的通俗劇通過市場機制來形成文化產業的格局,而參與電視劇生產的一些「知識份子」,作為政府和市場這兩種力量的代理人,也作為電視信息傳播的「看門人」則常常試圖借助於這兩種強勢力量來表述知識份子對歷史和現實、社會和人生的批判性認識和反省。33

尹的這一段話當然包含了前述張應輝的論點:某些知識份子想要借助商業力量來軟性顛覆國家意識形態;但從反面來理解-知識份子借助國家力量來抵制市場對公共領域的侵蝕-也是成立的。如是,單從知識份子立場言,尹連同前述盧小東之論點就可概括的歸結爲:在國家/市場之衝突、對峙乃至共謀這種新處境中,知識份子試圖去給自身保留住一片自由思考與批判的空間。

^{32.} Lu, Sheldon H. *China, Transnational Visuality, Global Postmodernity* (Stanford, Calif. : Stanford University Press, 2001), pp.43~44.

^{33.} 尹鴻,「衝突與共謀一論中國電視劇的文化策略」, 頁21。

淮言之,知識份子作爲國家/市場之代理人,夾處在鲎國和市 場中間,經驗並不全然一致,再加以不同之詮釋立場,不同之思考 架構,結果往往肇至對這兩種力量非常不同的評價與定位,以致要 與誰同盟,以誰爲假想敵,其考慮亦往往很不一致。認爲黨國及其 意識形態之強制力才是公共領域之主要威脅者,自然會傾向以市場 力量來牽制國家,也因此對文化產業/流行文化其背後之庶民力 量、大眾閱聽人在批判之餘,亦能予以肯定並正視其意義。當然, 這並不能就將他們簡單的等同於西方之自由主義者,或對全球文化 的一體化盲目追求者。事實上他們對黨國之權威並不忽略,對西方 強勢文化之威脅亦有深切體認,只是他們更強調在新的時代,黨國 權威之正當性更應以庶民大眾的「同意」爲基礎,就是說應當到文 化產業/流行大眾文化中去爭取支持,用尹鴻的話來說亦即「娛樂 電視之主旋律化和主旋律電視之娛樂化」。黨國意識形態唯其能夠 涌過文化產業/流行文化,才能有效的與民眾的想法構連,才能更 減少其宰制性。這種對黨國權威正當性之重建的關切,事實上也與 他們自身地位息息相關,學者汪暉即指出「中國新自由主義的霸權 地位是在國家涌過經濟改革克服自身的合法性(正當性)危機的過 程中形成的 _。34這也顯示他們與鲎國間複雜的依存關係。

反之,那些認爲文化產業/流行大眾文化/帝國主義才是公共 領域之主要威脅的知識精英,則傾向於與國家合作來限制被認爲過 度膨脹之市場力量,同時,他們也一向習於這種合作關係,在其中, 精英主義的文化論述被凸顯,流行大眾文化受到普遍的鄙視,但這 也不意味著對市場的全面否定,「共謀」的意義正是在此被凸顯, 在黨國與市場共謀之前提下,對市場之批判只在限制其顛覆性並凸

^{34.} 汪暉,「1989社會運動與『新自由主義』的歷史根源—再論當代中國大陸的思想 狀況與現代性問題」,中國現代文學,第十九期(2000),頁451~452、487、490, 轉引自許紀霖編,公共性與公共知識分子(江蘇:江蘇人民出版社,2003),頁 266 °

出知識精英的作用,至於通過流行文化來收編群眾則是新歷史處境中新的必要的統治技術,是通過市場來遂行過去「從群中來到群眾中去」之群眾路線,在其中,知識精英藉著「文化品味」的「鑑視」(discrimination)來維繫過去那種給群眾「灌輸」真理進行「啓蒙」的功能,這或許是一種「文化保守主義」,但「保守」並不就等於「反動」,反之,有時正是保守主義的主張才能促成社會上那些既得利益而又反對變革的人接受了變革。35不過,爲了釐清此一分際,保守之知識精英還需要在黨國/市場兩種力量的衝突與共謀中,提出更具說服力、更具體系的、能維繫知識份子獨立之公共精神的相關論述。

陸、知識精英、意識形態與文化產業

在歷史發展的「現代性」階段,文化與意識形態本是知識精英所專擅的場域,他們在其中扮演了「啓蒙者」、「普遍主義」代言人的角色,但隨著社會變遷,時序進入「後現代」場景時,普遍主義之真理宣稱開始受到質疑,終極價值的關懷也不再是人們共同的信念,反基礎主義、反本質主義成爲時代的風尚,知識份子,那個原先自稱掌握了普遍真理、事物本質及終極價值的人,於是不再是群眾的啓蒙者了。普遍知識份子對公共事物的關心,如今變成了只論局部、片面的專業知識份子、專家治國型知識份子,用齊格蒙特・鮑曼(Zygmunt Bauman)的話來說,即知識份子由原先之「立法者」變成了在不同共同體間進行詮釋溝通的「詮釋者」。36

中國大陸自1970年代末之改革開放迄今,知識界經歷了類似但 又不盡相同的背景。1980年代之知識份子熱衷於西方新知識新思潮

^{35.} Macridis, Roy C. Contemporary Political Ideologies: Movements and Regime (Boston: Scott, Foresman and Company, 1989), pp.93~94.

^{36.} Bauman, Zygmunt., 洪濤譯, 立法者與闡釋者: 論現代性與知識份子(上海:上海人民出版社, 2000)。

的引介, 儼然以啓蒙者、普遍主義代言人自居, 自有其道理, 而1990 年代以後,緊東之政治氣氛,以及隨後市場之日趨繁榮,尤其是文 化產業、文化經濟之興起,文化-意識形態場域逐淪爲鲎國/市場 角逐其霸權的領域。至此,知識份子作爲啓蒙之「立法者」的語境 不再,但弔詭的是,他們仍試圖要去作各自共同體內的「立法者」, 結果中國知識界是「眾聲喧嘩」卻缺乏能促進彼此溝通,進而增進 公共性的這類「詮釋者」的聲音,37以致前述政經邏輯橫行,知識 界卻缺乏深入的批判反省。

學者許紀霖敏銳的觀察到這種現象,並歸因於知識界之專業體 制,即所謂之「體制化」、「專業化」,這是一種全球性現象,但許 紀霖顯然略去了中國語境中的某些特殊性,事實上,由前述我們對 於對中國文化產業與意識形態爭論所作之分析顯示在中國當下之 知識界固然「眾聲喧嘩」,但仍有其明顯不容輕易跨越的意識形態 底限,這底限代表了黨國提供的「基礎共識」,是一種跨共同體的 「準公共性」、雖然、表面上它由鲎國所壟斷、卻容許一定程度之 市場邏輯的存在,這是因爲當代中國之改革開放,其意識形態「吸 收了一定程度的新自由主義思想」38,這結果是,不同立場之知識 精英在遂行其公共知識份子之職責時仍各有其揮灑的空間。以鲎國 政治力之過度強制爲「主要矛盾」者,傾向於利用市場,特別是與 文化產業之新認同形構相關的大眾流行文化的顛覆性,來對其進行 解構,後者之「媚俗」,對公共性之抵觸則只屬「次要矛盾」,反之, 以市場/商業邏輯之過度膨脹爲「主要矛盾」者,則傾向於與黨國 合作並採取了一種精英主義的文化論調,將批判之矛頭指向了文化 產業/流行文化/文化全球化,及其背後隱含之帝國主義的文化侵

^{37.} 許紀霖,「知識分子死亡了嗎」, 許記霖編, 中國知識份子十論(上海:復旦大學 出版社,2003),頁20。

^{38.} 尹鴻,「衝突與共謀—論中國電視劇的文化策略」, 頁26。

略,不論雙方之論點爲何,在這種黨國與市場合謀所形成之強制性 的「基礎共識」中,知識份子的這種「眾聲喧嘩」,雖然無助於目 前各共同體之間極需之詮釋性的「溝通」,但卻弔詭的,有助於知 識份子自身「公共空間」的開展。

柒、結語

「文化產業」強調創意文化與生產力之關連,並無法擺脫意識 形態的糾纏,不過與「文化工業」的意識形態觀不同,文化產業作 爲意識型態,更強調在庶民之日常流行文化/文化認同中去進行構 連/爭霸。中國大陸自改革開放以來,其意識形態價值理念中本已 滲入了某些資本主義市場邏輯的成素,加以改革造成之社會文化的 劇變,新時代新的主體性對文化認同、新價值之需要迫切,這使得 中國大陸在大力發展以市場利潤爲導向之文化產業的同時,不得不 回過頭來對其意識形態問題亦有所關照,一向作爲文化-意識形態 以及相關之社會主義代言人的知識精英,甚且因而對文化產業表述 了某些不甚合時官的精英主義論點。在電視劇文化產業策略的爭議 中,反應這種精英主義論調的以及另一種更強調庶民聲音的知識精 英間,其意識形態方面的見解,表面上是大相庭徑,針鋒相對,但 究極言之,仍有一儘管是相當模糊的、暫時性的基礎共識折衷於黨 國於市場之間,換言之,亦即相應於文化產業的興起,中共過去重 視群眾路線的意識形態已自我調整爲從市場流行文化中去爭取認 同與支持,知識精英間雖是眾聲喧嘩,但仍有一共同默守的底限, 這至少對其自身之定位以及公共空間之開展都有其意義。

參考書日

一、中文

- 「文化產業將成爲新的經濟增長點」,中國改革報(北京)(2000年7月13 日),一版。
- Bauman, Zygmunt.,洪濤譯,立法者與闡釋者:論現代性與知識份子(上 海:上海人民出版社,2000)。
- 尹鴻,「意義、生產與消費-當代中國電視劇的政治經濟學分析」,現代傳 播,第一一期(2001),頁7。
- 尹鴻,「衝突與共謀-論中國電視劇的文化策略」, 文藝研究, 2001年第六 期(2001), 百21。
- 毛丹,「文化大省要哪些文化?」,**浙江學刊**,2000年第三期(2000),頁8~9。
- 吳光,「明確指導思想,認清傳統優勢:建設浙江文化大省之我見,**浙江** 學刊,2000年第三期(2000),頁7~8。
- 南方朔,「媒體必須抵抗甚麼:從克朗凱的告別專欄說起」,中國時報(2004 年8月3日), A4版。
- 張正焉、孔岩、尹少文編,WTO與中國文化產業(北京:中共中央黨校出 版計,2001)。
- 張應輝,「中國電視與當代大眾文化思潮-兼與曾慶瑞、尹鴻兩位教授商 権」,現代傳播,第一二○期(2003),頁44~47。
- 許紀霖,「知識分子死亡了嗎」,許記霖編,中國知識份子十論(上海:復 日大學出版社,2003)。
- 許紀霖編,公共性與公共知識分子(江蘇:江蘇人民出版社,2003)。
- 郭成鋒、徐秀蘭,「對黑龍江建設『文化大省』的思考」,學術交流,2000 年第三期(2000), 頁31~35。
- 曾慶瑞,「當代中國文化的一種狀況和電視文化的走向」, 曾慶瑞編, 守望 電視劇的精神家園(北京:北京傳播學院出版社,2002)。
- 曾慶瑞,「藝術事業、文化產業與大眾文化的混沌和迷失(上)-兼論中國 電視劇的社會角色和文化策略並與尹鴻先生商権 , 現代傳播, 第十五期 (2002), 頁13~18。
- 曾慶瑞,「藝術事業、文化產業與大眾文化的混沌和迷失(下)」,現代傳播, 第一一六期(2002), 頁13~14。

- 董平,「文化建設現代物質文明的靈魂」,浙江學刊,2000年第三期 (2000), 611~12。
- 鄭啓耀,「多元文化交匯之地的雲南民族文化大省建設」,**社會主義論壇**, 2000年第三期(2000),頁45~48。
- 韓永進,「『文化產業』概念的正式提出及背景」,江藍生、謝繩武主編, 2001-2002年:中國文化產業發展報告(北京:社會科學文獻出版社,2002)。

二、英文

- Gay, Paul Du. edited, *Production of Culture/Cultures of Production* (London: Sage,1997).
- Hall, Stuart. "The Centrality of Culture: Notes on the Cultural Revolutions of Our Time," in Thompson, Kenneth. edited. *Media and Cultural Regulation* (London: Sage, 1997).
- Hartly, John. "Indivisible Fictions: Television Audiences, Paedocracy Pleasure," *Textual Practice*, Vol.1, No.2 (1987), pp.121~138.
- Hesmondhalgh, David. The Cultural Industries (London: Sage, 2002).
- Lu, Sheldon H. *China, Transnational Visuality, Global Postmodernity* (Stanford, Calif.: Stanford University Press, 2001).
- Macridis, Roy C. *Contemporary Political Ideologies: Movements and Regime* (Boston: Scott, Foresman and Company, 1989).
- Turner, Graeme. British Cultural Studies (London: Routledge, 1996).
- Wang, Jing. "Culture as Leisure and Culture as Capital," *Positions*, Vol. 9, No. 1 (2001), pp.77~78.

聯絡作者:

地址:116台北市文山區木柵路一段十七巷一號

世新大學通識教育中心

E-mail: lsn@cc.shu.edu.tw

收稿日期: 2005/3/21 審查通過: 2005/5/3 責任編輯: 趙文瑾